



TAV. 502		Cucine e piani a gas con plastra di cottura	Cusinières et tables de cuisson au gaz avec plaque de cuisson	Gas range and cooktops with cooking plate	Gasherde und Kochstellen mit Kochplatten	G2SDM7-G2SSM7	G4SM7	G2SDMF7-G2SSMF7- G2SDMFE7-G2SSMFE7	G4SMFA7
Codice	Denominazione	Denominaton	Denominaton	Denominaton	Bezeichnung				
1	PACU700424	Fianco	Côté	Side	Seite			×	×
2	RTCU700561	Rampa alimentaz. (G2SDMF7)	Collecteur d'alimentation (G2SDMF7)	Collector (G2SDMF7)	Speiserampe (G2SDMF7)			×	
2	RTCU700562	Rampa alimentaz. (G2SDMFE7)	Collecteur d'alimentation (G2SDMFE7)	Collector (G2SDMFE7)	Speiserampe (G2SDMFE7)			×	
2	RTCU700563	Rampa	Collecteur d'alimentation	Collector	Speiserampe				×
3	GACU700199	Cruscotto (G2SDMF7)	Panneau de contrôle (G2SDMF7)	Control panel (G2SDMF7)	Stirnbrett (G2SDMF7)			×	
3	GACU700203	Cruscotto (G2SDMFE7)	Panneau de contrôle (G2SDMFE7)	Control panel (G2SDMFE7)	Stirnbrett (G2SDMFE7)			×	
3	GACU700201	Cruscotto	Panneau de contrôle	Control panel	Stirnbrett				×
3	GACU700190	Cruscotto	Panneau de contrôle	Control panel	Stirnbrett	×			
3	GACU700198	Cruscotto	Panneau de contrôle	Control panel	Stirnbrett		×		
4	RTCU700375	Spartifiamma 3,5 kW	Chapeau de brûleur 3,5 kW	Burner cap 3,5 kW	Flammerbrenner 3,5 kW	×	×	×	×
5	RTCU700380	Bruciatore 3,5 kW	Brûleur 3,5 kW	Burner 3,5 kW	Brenner 3,5 kW	×	×	×	×
6	RTCU700376	Spartifiamma 6 kW	Chapeau de brûleur 6 kW	Burner cap 6 kW	Flammerbrenner 6 kW	×	×	×	×
7	RTCU700382	Bruciatore 6 kW	Brûleur 6 kW	Burner 6 kW	Brenner 6 kW	×	×	×	×
8	PACU700752	Tube aliment. pilota anteriore	Tube veilleuse brûleur antérieur	Front burner pilot pipe	Vorderer Pilotbrennerrohr	×	×	×	×
9	PACU700573	Tube aliment. pilota posteriore	Tube veilleuse brûleur postérieur	Back burner pilot pipe	Hinterer Pilotbrennerrohr	×	×	×	×
10	GACU700135	Tube alim. bruciat. ant. 3,5 kW	Tube de distrib. brûleur antér. 3,5 kW	Front burner distrib. pipe 3,5 kW	Vorder. Brennerversorg. 3,5 kW	×	×	×	×
11	GACU700138	Tube alim. bruciat. ant. 6 kW	Tube de distrib. brûleur postér. 6 kW	Back burner distrib. pipe 6 kW	Hinterer Brennerversorg. 6 kW	×	×	×	×
12	RTCU700438	Piastra cottura mijotage	Plaque de cuisson mijotage	Cooking top	Kochplatte	×	×	×	×
13	RTCU700440	Bruciatore piastra cottura	Brûleur plaque de cuisson	Cooking top burner	Brenner Kochplatte	×	×	×	×
14	PACU700656	Placca	Plan de cuisson	Work plane	Platte	×		×	
14	PACU700657	Placca	Plan de cuisson	Work plane	Platte	×		×	
14	PACU700658	Placca	Plan de cuisson	Work plane	Platte		×		×
15	PACU700422	Porta armadio	Porte pour placard	Cupboard door	Schrantür				×
16	RTCU700291	Terminale maniglia	Términale poignée	Handle terminal	Handgriff Endverschluss				×
17	PACU700421	Maniglia armadio	Poignée porte pour placard	Cupboard door handeli	Schrantür Handgriff				×
18	PACU700420	Controporta armadio	Contre porte pour placard	Cupboard counter door	Gegentür				×
19	PACU700645	Laterale armadio	Côté pour placard	Cupboard side	Seite				×

TAV. 502		Cucine e piani a gas con plastra di cottura	Cusinières et tables de cuisson au gaz avec plaque de cuisson	Gas range and cooktops with cooking plate	Gasherde und Kochstellen mit Kochplatten	G2SDM7-G2SSM7	G4SM7	G2SDMF7-G2SSMF7- G2SDMFE7-G2SSMFE7	G4SMFA7
	Codice	Denominazione	Denominaton	Denominaton	Bezeichnung				
20	RTTAV00093	Attacco magnetico	Calamite	Magnet	Magnetanschluss				×
21	GACU700113	Cerniera dx porta armadio	Charnière droite porte placard	Right hinge cupboard door	Rechte Türangel Schranktür				×
22	GACU700112	Cerniera sx porta armadio	Charnière gauche porte placard	Left hinge cupboard door	Linke Türangel Schranktür				×
23	PACU700646	Cielo armadio	Plan supérieur placard	Cupboard upper side	Obere Schrankwand				×
24	PACU700647	Piano inferiore armadio	Plan intérieur placard	Cupboard lower side	Untere Schrankebene				×
25	RTCU700277	Piedino	Pied inox	Inox foot	Inox Fuss			×	×
26	GACU700118	Griglia camino	Grille pour cheminée	Chimney grill	Schernsteinrost	×		×	
26	GACU700142	Griglia camino	Grille pour cheminée	Chimney grill	Schernsteinrost		×		×
27	RTCU700274	Griglia di placca	Grille de plaque	Work plane grate	Plattenrost	×	×	×	×
28	PACU700492	Caminetto superiore	Cheminée supérieur	Superior chimney	Oberschornstein			×	
28	PACU700648	Caminetto superiore	Cheminée supérieur	Superior chimney	Oberschornstein				×
29	PACU700485	Posteriore inox	Panneau postérieur inox	Inox back panel	Inox Rückwand			×	
29	PACU700642	Posteriore inox	Panneau postérieur inox	Inox back panel	Inox Rückwand				×
30	PACU700525	Caminetto superiore	Cheminée supérieur	Superior chimney	Oberschornstein	×			
30	PACU700594	Caminetto superiore	Cheminée supérieur	Superior chimney	Oberschornstein		×		
31	PACU700503	Fianco	Côté	Side	Seite	×	×		
32	RTCU700558	Rampa di alimentaz. (G2SDMS)	Collecteur d'alimentation (G2SDMS)	Collector (G2SDMS)	Speiserampe (G2SDMS)	×			
32	RTCU700555	Rampa di alimentaz. (G2SSMS)	Collecteur d'alimentation (G2SSMS)	Collector (G2SSMS)	Speiserampe (G2SSMS)	×			
32	RTCU700559	Rampa di alimentazione	Collecteur d'alimentation	collector	Speiserampe		×		
33	PACU700521	Fondo	Fond	Bottom	Untere Ebene	×			
33	PACU700595	Fondo	Fond	Bottom	Untere Ebene		×		
34	RTCU700308	Manopola rubinetto	Bouton pour soupape de sûreté	Safety valve knob	Hahnkugelgriff	×	×	×	×
35	RTCU900018	Bicono per tubo Ø 6	Bicône per tube Ø 6	Bicone for pipe Ø 6	Zweikegel Ø 6	×	×	×	×
36	RTCU900019	Écrou pour tube Ø 6	Écrou pour tube Ø 6	Nut for pipe Ø 6	Mutter für Schlauch Ø 6	×	×	×	×
37	RTCU700325	Supporto iniettore de placca	Support injecteur	Injector support	Einspritzhalterung	×	×	×	×
38	RTCU900045	Iniettore Ø 0,95 K per GPL	Injecteur Ø 0,95 K pour GPL	Injector Ø 0,95 K for LPG	Flüssiggaseinspritzer Ø 0,95 K	×	×	×	×
38	RTCU900229	Iniettore Ø 1,40 K per Metano	Injecteur Ø 1,40 K pour gaz naturel	Natural gas injector Ø 1,40 K	Methangaseinspritzer Ø 1,40 K	×	×	×	×

TAV. 502		Cucine e piani a gas con plastra di cottura	Cusinières et tables de cuisson au gaz avec plaque de cuisson	Gas range and cooktops with cooking plate	Gasherde und Kochstellen mit Kochplatten	G2SDM7-G2SSM7	G4SM7	G2SDMF7-G2SSMF7- G2SDMFE7-G2SSMFE7	G4SMFA7
	Codice	Denominazione	Denominaton	Denominaton	Bezeichnung				
39	RTCU700297	Calotta per tubo Ø 10	Écrou pour tube Ø 10	Nut for pipe Ø 10	Mutter für Schlauch Ø 10	×	×	×	×
40	RTCU900012	Bicono per tubo Ø 10	Bicône pour tube Ø 10	Bicône for pipe Ø 10	Zweikegel Ø 10	×	×	×	×
41	RTCU700259	Rubinetto valvolato	Soupape de sûrete	Safety valve knob	Hahn mit Ventil	×	×	×	×
42	RTCU700373	Termocoppia cm. 30	Thermocouple cm. 30	Thermocouple cm. 30	Thermoelement cm. 30	×	×	×	×
43	RTCU700374	Termocoppia cm. 50	Thermocouple cm. 50	Thermocouple cm. 50	Thermoelement cm. 50	×	×	×	×
44	RTBF800021	Gommino porta	Bouchon porte	Door rubber cap	Türgummi				×
45	RTCU700372	Pilota	Veilleuse	Pilot	Pilotbrenner	×	×	×	×
46	RTCU700389	Iniettore pilota Ø 0,21	Injecteur veilleuse Ø 0,21	Pilot Pilot injector Ø 0,21	Pilot einspritzer Ø 0,21	×	×	×	×
47	RTCU700391	Dado fissaggio termocoppia	Écrou our thermocouple	Nut for thermocouple	Mutter für Thermoelement	×	×	×	×
48	RTBF900054	Visore con vetro	Judas	Spy-hole	Monitor	×	×	×	×
49	PACU700431	Tubo alimentazione bruciatore	Tube d'alimentation brûleur	Feeding pipe for burner	Brennerversorgungsrohr	×	×	×	×
50	RTCU700344	Manopla termostato	Poignée thermostat	Thermostat handle	Thermostatkugelgriff	×	×	×	×
51	RTCU700388	By-pass termostato	By-pass thermostat	By-pass thermostat	Bypass Ventil Thermostat	×	×	×	×
52	RTCU700289	Termostato gas	Thermostat gaz	Gas thermostat	Gas Thermostat	×	×	×	×
53	RTCU700296	Termocoppia cm.40	Thermocouple cm. 40	Thermocouple cm. 40	Thermoelement cm. 40	×	×	×	×
54	RTCU800182	Bicono per tubo Ø 6	Bicône pour tube Ø 6	Bicône for pipe Ø 6	Zweikegel Ø 6	×	×	×	×
55	RTCU800183	Calotta per tubo Ø 6	Écrou pour tube Ø 6	Nut for pipe Ø 6	Mutter für Schlauch Ø 6	×	×	×	×
56	RTCU700020	Accenditore piezo	Allumage piezo	Piezo lighting	Peizelektrischer Anzünder	×	×	×	×
57	RTCU700361	Cavo accensione	Cable d'allumage	Lighting cable	Zündkabel	×	×	×	×
58	PACU700742	Tubo alimentazione pilota bruciatore	Tube alimentation veilleuse	Pilot pipe	Pilotbrennerrohr	×	×	×	×
59	RTCU900337	Supporto iniettore de placca	Support injecteur	Injector support	Einspritzhalterung	×	×	×	×
60	RTCU900005	Controdado supporto	Contre écrou support	Support lock nut	Gegegmmutter	×	×	×	×
61	RTCU900246	Iniettore Ø 1,15 K per GPL	Injecteur Ø 1,15 K pour GPL	LPG Injector Ø 1,15 K	Flüssiggaseinspritzer Ø 1,15	×	×	×	×
61	RTCU900243	Iniettore Ø 1,75 K per Metano	Injecteur Ø 1,75 pour gaz naturel	Natural gas injector Ø 1,75 K	Methangaseinspritzer Ø 1,75	×	×	×	×
62	RTCP800034	Corpo pilota 3 vie	Veilleuse 3 voies	3 ways pilot	3 Wege Pilotbrenner	×	×	×	×
63	RTCP800033	Candeletta rotonda	Bougie oxide ronde	Round spark	Zündkerze	×	×	×	×
64	RTCP800041	Iniettore pilota Ø 0,19 per GPL	Injecteur veilleuse Ø 0,19 pour GPL	LPG injector pilot Ø 1,19	Flüssiggaseinspritzer Ø 0,19	×	×	×	×



TAV. 504		Forno a gas	Four a gaz	Gas oven	Gas Ofen	CUCINE RANGES	EO7
Codice	Denominazione	Denomination	Denomination	Bezeichnung			
1	PACU700569	Porta forno	Porte pour	Oven door	Ofentür	x	x
2	PACU700447	Maniglia porta forno	Poignée porte four	Oven door handle	Ofentürgriff	x	x
3	RTCU700291	Terminale maniglia	Terminal poignée	Handle terminal	Griffanschluss	x	x
4	RTCU900027	Cerniera porta sinistra	Charnière gauche porte du four	Oven door left hinge	Linke Ofentürangel	x	x
5	RTCU900026	Cerniera porta destra	Charnière droite porte du four	Oven door right hinge	Rechte Ofentürangel	x	x
6	RTCU900004	Portarullino	Support charnière	Support hinge	Scharnierrollenträger	x	x
7	PACU7004570	Controporta forno	Contre porte four	Oven counter door	Gegentür	x	x
8	RTCU800097	Guarnizione porta	Guarnitur pour porte	Door gasket	Türdichtung	x	x
9	RTCU700342	Griglia laterale forno	Grille latérale du four	Oven lateral grate	Ofenrost	x	x
10	RTCU700341	Griglia forno	Grill du four	Oven grate	Ofenrost	x	x
11	RTCU700002	Attacco griglia forno	Attaque latérale	Lateral connection	Seitenanschluss	x	x
12	PACU700587	Convogliatore aria	Convoyeur air	Air conveyor	Luftförderer	x	x
13	PACU700559	Piano inferiore	Plan du four	Oven plan	Ofenebene	x	x
14	RTCU700277	Piedino	Pied inox	Inox foot	Inox Fuss		x
15	PACU700795	Fianco destro	Côte droite	Right side	Rechte Seite		x
16	PACU700386	Cruscotto forno	Panneau de contrôle du four	Oven control panel	Stimbrett		x
17	PACU700835	Coprilana superiore	Panneau couvre isolant supérieur	Insulating panel cover	Isoliermaterialverkleidung		x
18	PACU700794	Posteriore inox	Panneau postérieur inox	Inox body panel	Ofenschublade Rückwand		x
19	RTCU700344	Manopla forno	Bouton du four	Oven knob	Thermostatknopfgriff	x	x
20	RTCU700289	Termostato gas	Thermostat du four	Oven thermostat	Ofen Thermostat	x	x
21	RTCU700388	By-pass termostato Ø 0,70	By-pass thermostst Ø 0,70	Thermostat by-pass Ø 0,70	Bypassventil Thermostat Ø 0,70	x	x
22	RTCU900061	Termocoppia cm. 120	Thermocouple cm. 120	Thermocouple cm. 120	Thermoelement cm. 120	x	x
23	RTCU700297	Calotta per tubo Ø 10	Écrou pour tube Ø 10	Nut for pipe Ø 10	Mutter für Schlauch Ø 10	x	x
24	RTCU900012	Bicono per tubo Ø 10	Bicone pour tube Ø 10	Bicone for pipe Ø 10	Zweikegel für Schlauch Ø 10	x	x
25	RTCU900018	Bicono per tubo Ø 6	Bicone pour tube Ø 6	Bicone for pipe Ø 6	Zweikegel für Schlauch Ø 6	x	x
26	RTCU900019	Calotta per tubo Ø 6	Écrou pour tube Ø 6	Nut for pipe Ø 6	Mutter für Schlauch Ø 6	x	x
27	RTCU900013	Calotta per tubo Ø 10	Écrou pour tube Ø 10	Nut for pipe Ø 10	Mutter für Schlauch Ø 10	x	x
28	RTCU900263	Iniettore Ø 1,20 K per GPL	Injecteur Ø 1,20 K pour GPL	Injector Ø 1,20 K for LPG	Flüssiggaseinspritzer Ø 1,20 K	x	x
28	RTCU700036	Iniettore Ø 1,70 K per metano	Injecteur Ø 1,70 K pour gaz naturel	Natural gas injector Ø 1,70 K	Methangaseinspritzer Ø 1,70 K	x	x
29	RTCU700020	Accenditore piezo	Allumage piezo	Piezo lighting	Piezoelektrischer Anzünder	x	x
30	RTCU700410	Cavo accensione	Cable d'allumage	Lighting cable	Zündkabel	x	x
31	PACU700574	Tube alimentazione bruciatore	Tube alimentation brûleur	Feeding pipe burner	Brennerversorgungsrohr	x	

<b>TAV. 504</b>		<b>Forno a gas</b>	<b>Four a gaz</b>	<b>Gas oven</b>	<b>Gas Ofen</b>	<b>CUCINE RANGES</b>	<b>E07</b>
	Codice	Denominazione	Denomination	Denomination	Bezeichnung		
31	PACU700838	Tubo alimentazione bruciatore	Tube alimentation brûleur	Feeding pipe burner	Brennerversorgungsrohr		×
32	PACU700588	Tubo alimentazione pilota	Tube alimentation veilleuse	Feeding pipe pilot	Pilotbrennerrohr	×	
32	PACU700839	Tubo alimentazione pilota	Tube alimentation veilleuse	Feeding pipe pilot	Pilotbrennerrohr		×
33	RTCU700377	Bruciatore forno	Brûleur four	Oven burner	Ofenbrenner	×	×
34	RTCP800034	Coprpo pilota 3 vie	Veilleuse 3 voies	3 ways pilot	3 wege Pilotbrenner	×	×
35	RTCP800033	Candeletta accensione rotonda	Bougie d'allumage ronde	Round spark	Zündkerze	×	×
36	RTCP800038	Raccordo pilota	Écrou pour veilleuse	Nut for pilot	Mutter für Pilotbrenner	×	×
37	RTCP800041	Iniettore pilota Ø 0,19 per GPL	Injecteur veilleuse Ø 0,19 pour GPL	Pilot injector Ø 0,19 for LPG	Flüssiggaseinspritzer Ø 0,19	×	×
37	RTCP800059	Iniettore pilota Ø 0,27 per metano	Injecteur veilleuse Ø 0,27 pour gaz naturel	Natural gas pilot injector Ø 0,27	Methangaseinspritzer Ø 0,27	×	×
38	RTCU900337	Supporto iniettore	Support injecteur	Injector support	Einspritzhalterung	×	×
39	RTCU900005	Controdado	Contr écrou	Lock nut	Gegenmutter	×	×
40	PACU700801	Traversa fissaggio piedini	Traverse fixation pieds	Feet fixing crossbar	Fussbefestigungsschwelle	×	×
41	PACU700837	Fianco sinistro	Côté gauche	Left side	Linke Seite	×	×